



# DZIENNIK URZĘDOWY

## RADY NARODOWEJ m. ŁODZI

Łódź, 2 maja 1952

Nr 9

Poz. 50—53

### TRESC:

#### CZĘŚĆ I — PRZEPISY OBOWIĄZUJĄCE

##### ZARZĄDZENIA PREZYDIUM RADY NARODOWEJ m. ŁODZI Poz.

- 50 — w sprawie utworzenia przedsiębiorstwa państwowego pn.: „Miejskie Przedsiębiorstwo Sprzętu, Transportu i Zaopatrzenia Budowlanego w Łodzi”.
- 51 — w sprawie utworzenia przedsiębiorstwa państwowego pn.: „Miejskie Przedsiębiorstwo Produkcji Pomocniczej w Łodzi”.

#### CZĘŚĆ II — PUBLIKACJE

##### OGŁOSZENIE PREZYDIUM RADY NARODOWEJ m. ŁODZI Poz.

- 52 — w sprawie wykonania wywłaszczenia nieruchomości (I ogłoszenie).

#### OGŁOSZENIE

- O SPORZĄDZENIU PROTOKÓŁU ZDAWCZO-ODBIORCZEGO  
53 — ogłoszenie.

### CZĘŚĆ I — PRZEPISY OBOWIĄZUJĄCE

#### ZARZĄDZENIA PREZYDIUM RADY NARODOWEJ m. ŁODZI 50.

##### ZARZĄDZENIE PREZYDIUM RADY NARODOWEJ m. ŁODZI z dn. 7. 4. 1952 r.

###### w sprawie utworzenia przedsiębiorstwa państwowego pn.: „Miejskie Przedsiębiorstwo Sprzętu, Transportu i Zaopatrzenia Budowlanego w Łodzi”.

W wykonaniu uchwały Prezydium Rady Narodowej m. Łodzi nr 2/15/52, powziętej w dn. 8. 1. 1952 r. na podstawie art. 1 ust. 2 dekretu z dn. 26. 10. 1950 r. o przedsiębiorstwach państwowych (Dz. U. R. P. nr 49, poz. 439) — za zgodą Ministra Gospodarki Komunalnej zarządza się, co następuje:

§ 1. Tworzy się przedsiębiorstwo państwowe pod nazwą: „Miejskie Przedsiębiorstwo Sprzętu, Transportu i Zaopatrzenia Budowlanego w Łodzi”, zwane dalej przedsiębiorstwem.

§ 2. Przedsiębiorstwo ma siedzibę w Łodzi.

§ 3. Przedmiotem działania przedsiębiorstwa jest: wynajmowanie sprzętu budowlanego i świadczenie usług transportowych na rzecz przedsiębiorstw nadzorowanych przez Miejski Zarząd Przedsiębiorstw Remontowo-Budowlanych i Robót Specjalnych w Łodzi oraz zaopatrywanie materiałowe tychże.

§ 4. Przedsiębiorstwo jest prowadzone w ramach narodowych planów gospodarczych, według zasad rozrachunku gospodarczego i rozlicza się z budżetem Państwa poprzez budżet terenowy.

§ 5. Zwierzchni nadzór nad przedsiębiorstwem sprawuje Minister Gospodarki Komunalnej.

§ 6. Nadzór bezpośredni nad przedsiębiorstwem wykonuje Rada Narodowa m. Łodzi za pośrednictwem swego Prezydium, którego wytyczne są dla przedsiębiorstwa wiążące.

§ 7. 1. Na czele przedsiębiorstwa stoi dyrektor, który kieruje samodzielnie działalnością przedsiębiorstwa i jest za nią odpowiedzialny.

2. Dyrektor zarządza przedsiębiorstwem przy pomocy jednego zastępcy.

§ 8. 1. Do składania w imieniu przedsiębiorstwa oświadczeń w zakresie jego praw i obowiązków majątkowych wymagane jest współdziałanie dwóch upoważnionych osób.

2. Osobami upoważnionymi są: dyrektor, jego zastępca i pełnomocnicy, ustanowieni na podstawie art. 15 ust. 3 powołanego w wstępie dekretu. Zastępca dyrektora i pełnomocnicy działają w granicach swego umocowania.

3. Czeki, weksle i inne dokumenty obrotu pieniężnego, dokumenty obrotu towarowego, materiałami i towarami, jak również dokumenty o charakterze rozliczeniowym i kredytowym stanowiące podstawę do otrzymania lub wydania środków pieniężnych, materiałów albo towarów podpisują łącznie: dyrektor lub osoba przez niego do tego upoważniona (starszy) księgowy lub osoba przez niego do tego upoważniona.

§ 9. Na podstawie pełnomocnictwa określonego w art. 15 ust. 4 powołanego na wstępie dekretu, dyrektor przedsiębiorstwa może w zakresie ustalonym w pełnomocnictwie, samodzielnie składać oświadczenia, dotyczące praw i obowiązków majątkowych przedsiębiorstwa.

§ 10. Osoby upoważnione do składania w imieniu przedsiębiorstwa oświadczeń w zakresie praw i obowiązków majątkowych, mogą ustanowić pełnomocników do wykonywania czynności określonego rodzaju lub czynności szczególnych. Pełnomocnicy ci działają łącznie lub oddzielnie w granicach swego umocowania.

§ 11. Do wykonywania planowych zadań przydziela się przedsiębiorstwu:

1) środki trwałe otrzymane od Miejskiego Przedsiębiorstwa Remontowo-Budowlanego, Miejskiego Przedsiębiorstwa Robót Drogowych i Miejskiego Przedsiębiorstwa Robót Wodociągowo-Kanalizacyjnych na podstawie specyfikacji tych środków, zatwierdzonej uchwałą Prezydium Rady Narodowej m. Łodzi,

2) środki obrotowe w wysokości określonej w jego planie finansowym zatwierdzonym w przepisany trybie.

§ 12. Organizację wewnętrzną i finansową oraz system finansowy przedsiębiorstwa ustalają odrębne przepisy.

§ 13. Przedsiębiorstwo podejmuje działalność, określoną w § 3 zarządzenia, z dniem 1. 2. 1952 r.

#### Za Prezydium Rady Narodowej

Sekretarz Prezydium  
Edward Wróblewski

Przewodniczący Prezydium  
Marian Minor

51.

#### ZARZĄDZENIE PREZYDIUM RADY NARODOWEJ m. ŁODZI

z dn. 7. 4. 1952 r.

###### w sprawie utworzenia przedsiębiorstwa państwowego pn.: „Miejskie Przedsiębiorstwo Produkcji Pomocniczej w Łodzi”.

W wykonaniu uchwały Prezydium Rady Narodowej m. Łodzi nr 2/15/52, powziętej w dn. 8. 1. 1952 r. na podstawie art. 1 ust. 2 dekretu z dn. 26. 10. 1950 r. o przedsiębiorstwach państwowych (Dz. U. R. P. nr 49, poz. 439) — za zgodą Ministra Gospodarki Komunalnej zarządza się, co następuje:

§ 1. Tworzy się przedsiębiorstwo państwowe pod nazwą: „Miejskie Przedsiębiorstwo Produkcji Pomocniczej w Łodzi”, zwane dalej przedsiębiorstwem.

§ 2. Przedsiębiorstwo ma siedzibę w Łodzi.

§ 3. Przedmiotem działania przedsiębiorstwa jest wykonywanie produkcji pomocniczej dla potrzeb przedsiębiorstw nadzorowanych przez Miejski Zarząd Przedsiębiorstw Remontowo-Budowlanych i Robót Specjalnych w Łodzi, a w miarę możliwości i dla innych agend Prezydium Rady Narodowej m. Łodzi.

§ 4. Przedsiębiorstwo jest prowadzone w ramach narodowych planów gospodarczych, według zasad rozrachunku gospodarczego i rozlicza się z budżetem Państwa poprzez budżet terenowy.

§ 5. Zwierzchni nadzór nad przedsiębiorstwem sprawuje Minister Gospodarki Komunalnej.

§ 6. Nadzór bezpośredni nad przedsiębiorstwem wykonuje Rada Narodowa m. Łodzi za pośrednictwem swego Prezydium, którego wytyczne są dla przedsiębiorstwa wiążące.

§ 7. 1. Na czele przedsiębiorstwa stoi dyrektor, który kieruje samodzielnie działalnością przedsiębiorstwa i jest za nią odpowiedzialny.

2. Dyrektor zarządza przedsiębiorstwem przy pomocy jednego zastępcy.

§ 8. 1. Do składania w imieniu przedsiębiorstwa oświadczeń w zakresie jego praw i obowiązków majątkowych wymagane jest współdziałanie dwóch upoważnionych osób.

2. Osobami upoważnionymi są: dyrektor, jego zastępca i pełnomocnicy, ustanowieni na podstawie art. 15 ust. 3 powołanego na wstępie dekretu. Zastępca dyrektora i pełnomocnicy działają w granicach swego umocowania.

3. Czeki, weksle i inne dokumenty obrotu pieniężnego, dokumenty obrotu materiałami i towarami, jak również dokumenty o charakterze rozliczeniowym i kredytowym stanowiące podstawę do otrzymania lub wydania środków pieniężnych, materiałów albo towarów podpisują łącznie: dyrektor lub osoba przez niego do tego upoważniona i główny księgowy lub osoba przez niego do tego upoważniona.

§ 9. Na podstawie pełnomocnictwa określonego w art. 15 ust. 4 powołanego na wstępie dekretu, dyrektor przedsiębiorstwa może w zakresie ustalonym w pełnomocnictwie, samodzielnie składać oświadczenia, dotyczące praw i obowiązków przedsiębiorstwa.

§ 10. Osoby upoważnione do składania w imieniu przedsiębiorstwa oświadczeń w zakresie praw i obowiązków majątkowych, mogą ustanowić pełnomocników do wykonywania czynności określonego rodzaju lub czynności szczególnych. Pełnomocnicy ci działają łącznie lub oddzielnie w granicach swego umocowania.

§ 11. Do wykonywania planowych zadań przydziela się przedsiębiorstwu:

1) środki trwałe otrzymane od Miejskiego Przedsiębiorstwa Remontowo-Budowlanego, Miejskiego Przedsiębiorstwa Robót Drogowych i Miejskiego Przedsiębiorstwa Robót Wodociągowo-Kanalizacyjnych na podstawie specyfikacji tych środków, zatwierdzonej uchwałą Prezydium Rady Narodowej m. Łodzi,

2) środki obrotowe w wysokości określonej w jego planie finansowym zatwierdzonym w przepisany trybie.

§ 12. Organizację wewnętrzną i finansową oraz system finansowy przedsiębiorstwa ustalają odrębne przepisy.

§ 13. Przedsiębiorstwo podejmuje działalność, określoną w § 3 zarządzenia, z dniem 1. 2. 1952 r.

Za Prezydium Rady Narodowej

Sekretarz Prezydium  
Edward Wróblewski

Przewodniczący Prezydium  
Marian Minor

## CZĘŚĆ II — PUBLIKACJE

OGŁOSZENIE PREZYDIUM RADY NARODOWEJ m. ŁODZI

52.

I OGŁOSZENIE

PREZYDIUM RADY NARODOWEJ m. ŁODZI

z dn. 30. 4. 1952 r.

w sprawie wykonania wywłaszczenia nieruchomości.

Zawiadamia się w trybie art. 24 ust. 3 rozporządzenia Prezydenta R.P. z dn. 22. 3. 1928 r. o postępowaniu administracyjnym (Dz. U. R. P. nr 36, poz. 341 i z 1934 r. nr 110, poz. 976) w związku z art. 4 ust. 1 dekretu z dn. 7. 4. 1948 r. o wywłaszczeniu majątków zajętych na cele użyteczności publicznej w okresie wojny 1939—1945 r. (Dz. U. R. P. nr 20, poz. 138 i z 1949 r. nr 65, poz. 527) i art. 4 rozporządzenia Prezydenta R.P. z dn. 24. 9. 1934 r. prawa o postępowaniu wywłaszczeniowym (Dz. U. R. P. nr 86, poz. 776 i z 1939 r. nr 31 poz. 205), że w myśl art. 41 § 1 i 42 ostatnio powołanego rozporządzenia, Prezydium Rady Narodowej m. Łodzi wydało

orzeczenia o wykonaniu wywłaszczenia na rzecz Skarbu Państwa na cele użyteczności publicznej następujące nieruchomości położone w Łodzi przy ul.:

1) Sienkiewicza 40, K. W. nr 1267 (d. nr hip. 1103, rep. hip. nr 2312), o pow. 1643 m kw. zajętej pod budynki i urządzenia kina „Tatry” z równoczesnym korzystaniem z prawa przejazdu i przechodu przez podwórze i bramę domu do ul. Sienkiewicza, własn. Mariana Kenera i Henryka Maciejewskiego;

2) Bałucki Rynek 5, ureg. w ks. pn. „Nieruchomość w do-brach Bałuty Nowe nr 5 lit. „T”, rep. hip. nr 16<sup>273</sup>, własn. Czesława i Eleonory—Zofii małż. Zalewskich oraz Rudolfa i Pauliny małż. Fuks;

3) Narutowicza 20, K. W. nr 941 (d. nr hip. 1373, rep. hip. nr 5660), o pow. 1472,23 m kw. zajętej pod budynek kina „Bałtyk”, z równoczesnym korzystaniem z prawa przejazdu i przechodu przez podwórze i bramę domu do ul. Narutowicza, własn. Judki Lewela Werdigera i Moszka Werdigera;

4) Franciszkańskiej 31a nr hip. 2747, rep. hip. nr 6502, własn. Marii Gądzynskiej i Franciszki Białkowskiej;

5) Napiórkowskiego 16, nr hip. 891, rep. hip. nr 1116, własn. Edwarda i Stefani małż. Woźniak oraz Leona Karbowicza, — zabudowanego placu o pow. 1037 m kw. w granicach oznaczonych na załączonym do akt sprawy planie sytuacyjnym, stanowiącym integralną część niniejszego orzeczenia — z wyłączeniem części zajętej pod budynek mieszkalny o pow. 133 m kw.;

6) Lipowej 85 nr hip. 817zg rep. hip. nr 2747 własn. Wołkowicza Arona—Szlamy, Goldberga Pinkusa i Józefa Wołkowicza.

Orzeczenia powyższe jako tytuły egzekucyjne po zaopatrzeniu klauzulami wykonalności stanowią podstawę do przepisania prawa własności na rzecz wywłaszczającego we właściwych księgach wieczystych.

Od orzeczenia przysługuje stronom prawo odwołania do Odwoławczej Komisji Wywłaszczeniowej przy Prezydium Rady Narodowej m. Łodzi, które należy wnieść za pośrednictwem Wydziału Społeczno-Administracyjnego tut. Prezydium w terminie dni 14, poczynając od dnia następnego po dniu ukazania się drugiego ogłoszenia.

Odwołanie nie wstrzymuje wykonania.

Prezydium Rady Narodowej m. Łodzi

### OGŁOSZENIE O SPORZĄDZENIU PROTOKÓŁU ZDAWCZO-ODBIORCZEGO

53.

OGŁOSZENIE

o sporządzeniu protokołu zdawczo-odbiorczego.

Na podstawie § 73 rozporządzenia Rady Ministrów z dn. 30. 1. 1947 r. w sprawie trybu postępowania przy przejmowaniu przedsiębiorstw na własność Państwa (Dz. U. R. P. nr 16, poz. 62) oraz zarządzenia Ministra Przemysłu Lekkiego z dn. 16. 12. 1950 r. — znak: OP3-K-511/50 — Spółdzielnia Pracy „Grafika” w Łodzi, ul. Narutowicza 57, ogłasza, że dn. 27. 5. 1952 r., o godz. 10, w lokalu Spółdzielni Pracy „Grafika” (Łódź, ul. Jaracza 40), sporządzony zostanie protokół zdawczo-odbiorczy przejętego na własność Państwa przedsiębiorstwa — firmy: Litografia „Erwin Schmidt”, Łódź, ul. Jaracza 40.

Wzywa się właścicieli powyższego przedsiębiorstwa oraz właścicieli składników majątkowych, znajdujących się w powyższym przedsiębiorstwie, do stawienia się w czasie i miejscu wyznaczonym do sporządzenia protokołu zdawczo-odbiorczego.

Niestawiennictwo nie wstrzymuje sporządzenia protokołu zdawczo-odbiorczego.

Adres Redakcji i Administracji: Prezydium Rady Narodowej m. Łodzi, ul. Piotrkowska 104, telefon 280-40, wewn. 55  
Konto: Narodowy Bank Polski — Oddział Wojewódzki w Łodzi — nr 37/422/617

Prenumerata roczna ze skorowidzem wynosi zł 18.—, półroczna — bez skorowidza zł 10.—. Cena pojedynczego egzemplarza do 4 stron druku — zł 0,90. Przy większej ilości stron — o zł 0,30 więcej od każdej drukowanej strony. Ogłoszenia — zł 2,70 za wiersz mm 1 szp. Za układ tabelaryczny dolicza się 100%.

**Cena zł 0,90**

Sprzedaż pojedynczych egzemplarzy odbywa się w Miejskim Ośrodku Informacji, Łódź, ul. Piotrkowska 104a.

Lit., Nr 706-IV-52 r. Pap. druk. VII kl. A<sup>1</sup> Nakł. 720 egz. Rękopis otrzymano 25 .IV. 52 r. Podpisano do druku 2. V. 52 r. Druk ukończono 2. V. 52 r. D-3-27631

ODBIORCA: Opłata pocztowa uiszczona ryczałtem.